



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for Supply
Arrangement - Révision à une demande
pour un arrangement en matière
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'invitation
demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Marine Machinery and Services / Machineries et
services maritimes

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage III, 8B3

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet SETI GCC AMA Occasion de qualification	
Solicitation No. - N° de l'invitation F7012-190001/B	Date 2021-11-08
Client Reference No. - N° de référence du client F7012-190001	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier 029ml.F7012-190001	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ML-029-28399	
Date of Original Request for Supply Arrangement 2021-11-04 Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2021-12-17 Heure Normale du l'Est HNE	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guay, Yvan	Buyer Id - Id de l'acheteur 029ml
Telephone No. - N° de téléphone (819) 962-4038 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Canadian Coast Guard Integrated Technical Services 200 Kent Street Ottawa, Ontario K1A 0E6	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
F7012-190001/B
N° de réf. du client - Client Ref. No.
F7012-190001

N° de la modif - Amd. No.
001
File No. - N° du dossier
029ml.F7012-190001

Id de l'acheteur - Buyer ID
029ml
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Cette modification 001 à la Demande d'arrangement en matière d'approvisionnement (DAMA) est émise afin fournir l'Ensemble 1 de questions et réponses.

Ensemble 1 de questions et réponses

Question 1 :

Pouvez-vous fournir une version Word des tableaux et des modèles pour l'invitation en question?

Réponse 1 :

Oui. Une version MS Word de l'invitation, y compris les tableaux et les modèles est disponible sur demande par courriel auprès de Yvan Guay yvan.quay@tpsgc-pwgsc.gc.ca.

Question 2 :

Au cours de la ronde de qualification précédente, la réponse publiée à Q 27 a déclaré que « *Le Canada confirme que c'est soit un Ingénieur ou soit un Spécialiste technique qui est exigé dans les domaines d'expertise de 2 à 4, 6, 7 et 10 à 12, comme le montre le tableau 4,2 de l'annexe A.* », tandis que le paragraphe 4.1.c) de l'invitation actuelle stipule que « *Le Canada confirme que : soit un ingénieur, soit un spécialiste technique ou soit les deux est (sont) requis dans les domaines d'expertise de 2 à 4, 6, 7 et 10 à 12, comme le montre le tableau à la Section 4.2 ci-dessous.* »

Réponse 2 :

Dans la précédente qualification F7012-190001/A, la réponse 45 à la question 45 précise davantage le contexte de « *soit un ingénieur, soit un spécialiste technique, soit les deux : un ingénieur et un spécialiste technique.* ».